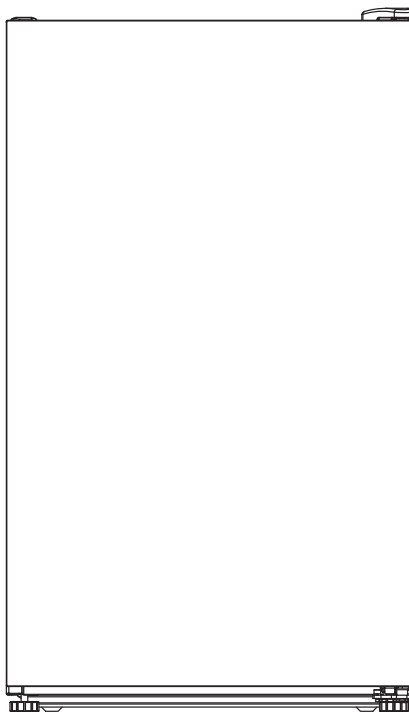


INSIGNIA™

## GUÍA DEL USUARIO

# Refrigerador compacto de 4.4 pies<sup>3</sup> con puerta de vidrio

**NS-CF44GD3/NS-CF44GD3-C**



Antes de usar su producto nuevo, lea este instructivo para prevenir cualquier daño.

## Contenido

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD .....	3
Características.....	7
Contenido del paquete.....	7
Dimensiones.....	7
Elementos del refrigerador .....	8
Instalación de su refrigerador.....	8
Antes de instalar su refrigerador .....	8
Encontrar una ubicación conveniente.....	9
Proveer una fuente de alimentación adecuada .....	10
Nivelación de su refrigerador .....	11
Inversión de la puerta .....	11
Utilización de su refrigerador .....	15
Ajuste del termostato .....	15
Ajuste de los anaqueles .....	16
Ajuste de los estantes de las puertas.....	16
Extracción de la gaveta para productos frescos.....	16
Mantenimiento de su refrigerador .....	17
Limpieza del interior de su refrigerador .....	17
Descongelación de su refrigerador .....	18
Apagado de su refrigerador - vacaciones largas (varios meses) .....	18
Transportación de su refrigerador.....	19
Consejos para el ahorro de energía.....	19
Consejos para el almacenamiento de alimentos .....	19
Localización y corrección de fallas.....	20
Especificaciones.....	22
GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO – INSIGNIA .....	23

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD



**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio, explosión, descarga eléctrica o lesiones al usar su refrigerador, siga estas precauciones básicas de seguridad:

- 1 Lea todas las instrucciones antes de usar el refrigerador.
- 2 **ADVERTENCIA:** Riesgo de encerramiento accidental para los niños. Nunca permita que los niños operen, jueguen o entren dentro del refrigerador.
- 3 **ADVERTENCIA:** Nunca limpie las partes del refrigerador con líquidos inflamables. Los vapores pueden crear un riesgo de incendio o explosión.
- 4 **ADVERTENCIA:** No almacene ni use gasolina u otros líquidos inflamables en el interior o en las proximidades del refrigerador.
- 5 **ADVERTENCIA:** Mantenga las aberturas de ventilación del aparato o en una estructura integrada sin obstrucciones.
- 6 **ADVERTENCIA:** No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, que no sean los recomendados por el fabricante.
- 7 **ADVERTENCIA:** No dañe el circuito de refrigeración.
- 8 **ADVERTENCIA:** No utilice aparatos eléctricos en el interior de los compartimentos del electrodoméstico, a menos que sean los tipos recomendados por el fabricante.
- 9 **ADVERTENCIA:** No coloque objetos pesados encima de este refrigerador para evitar lesiones por objetos que caen cuando la puerta se abre o se cierra.
- 10 **ADVERTENCIA--PELIGRO:** Nunca permita que los niños jueguen, operen o se introduzcan en el refrigerador. Riesgo de encerramiento accidental para los niños. Antes de desechar su refrigerador viejo:
  - Retire la puerta
  - Deje los anaqueles en su lugar para impedir que los niños puedan meterse fácilmente dentro de la unidad.
- 11 Este electrodoméstico no está diseñado para ser utilizado por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales (incluidos niños) o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que sean supervisados o instruidos acerca del uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el electrodoméstico. Este refrigerador debe ser instalado correctamente y ubicado de acuerdo con las instrucciones de instalación antes de su uso.
- 12 Si el cable de alimentación está dañado, tendrá que ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio técnico o una persona igualmente calificada con el fin de evitar cualquier peligro.
- 13 Deseche el refrigerador de acuerdo con las normativas locales ya que la unidad contiene gas inflamable y refrigerante.

- 14 Siga las normas locales acerca del deshecho del aparato debido al refrigerante y gas inflamable. Todos los productos de refrigeración contienen refrigerantes, los cuales bajo las pautas de la ley federal deben ser removidos antes su deshecho. Es la responsabilidad del consumidor de cumplir con las regulaciones federales y locales para el deshecho de este producto.
- 15 No utilice un cable de extensión o adaptadores sin conexión a tierra de dos clavijas con este aparato. Si el cable es demasiado corto, haga que un electricista calificado instale un tomacorriente cerca del aparato. El uso de un cable de extensión puede afectar negativamente al rendimiento de la unidad.
- 16 Agarre firmemente el enchufe y sáquelo del toma de corriente para desconectar este aparato. No tire del cable.
- 17 Utilice un tomacorriente dedicado para este aparato y enchúfelo de forma segura.
- 18 **ADVERTENCIA:** Para evitar las descargas eléctricas, el reemplazo de la lámpara reemplazo de la lámpara deberá ser realizado por la agencia de servicio designada por el fabricante o por el personal calificado. Antes de realizar cualquier mantenimiento en este aparato, desenchufe el cable de alimentación y use protección personal. Consulte las instrucciones de mantenimiento para más detalles.
- 19 **ADVERTENCIA:** Conéctese sólo a un suministro de agua potable (para la máquina de hielo).
- 20 **ADVERTENCIA:** Cuando coloque el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no esté atrapado o dañado.
- 21 **ADVERTENCIA:** No ubique varios enchufes, tomas de corriente o fuentes de alimentación portátiles en la parte posterior del aparato.
- 22 **ADVERTENCIA:** Para evitar un peligro debido a la inestabilidad, este aparato debe ser asegurado de acuerdo con las instrucciones.

## Instrucciones de seguridad adicionales

- Desconecte el refrigerador de la fuente de alimentación principal en la parte posterior de la unidad, retire el fusible del circuito del refrigerador o apague el disyuntor antes de hacer reparaciones o limpieza. Espere cinco minutos antes de volver a conectar para evitar daños en el compresor debido a múltiples y sucesivos arranques.
- **NOTA:** La alimentación del refrigerador no puede ser desconectada por ningún ajuste del panel de control.
- **NOTA:** Las reparaciones deben ser realizadas por un profesional de servicio calificado.
- Reemplace todas las partes y paneles antes de operar.
- No almacene sustancias explosivas, tales como latas de aerosol con un gas propulsor inflamable en este electrodoméstico
- Para evitar lesiones graves o la muerte, los niños no deben pararse o jugar en el aparato o con él.
- Si las puertas o tapas tienen cerraduras, las llaves deben mantenerse fuera del alcance de los niños y no en las proximidades del aparato, a fin de evitar que los niños se queden encerrados en el interior.

- Este aparato está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, como las áreas de cocina del personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo. En granjas, y por clientes en hoteles, moteles, casas de huéspedes, y otros entornos residenciales, y en aplicaciones de abastecimientos y similares no minoristas.
- No aplique limpiadores fuertes al refrigerador. Ciertos limpiadores dañan el plástico, lo que puede causar que partes como la puerta o las manijas se desprendan inesperadamente. Refiérase a la sección Mantenimiento de su refrigerador en la página 17 para instrucciones detalladas.



**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de lesiones al usar el refrigerador, siga estas precauciones básicas de seguridad.

- No limpie los anaqueles de vidrio o las cubiertas con agua tibia cuando están fríos. Los estantes y las cubiertas de vidrio pueden romperse si se exponen a cambios repentinos de temperatura o a impactos, como golpes o caídas. El vidrio templado está diseñado para romperse en muchos pedazos pequeños si se rompe.
- Mantenga los dedos fuera de las áreas de "pellizco". Las distancias entre la puerta y el armario son necesariamente pequeñas. Tenga cuidado al cerrar la puerta cuando hayan niños en el área.



**ADVERTENCIA –PELIGRO- RIESGO DE INCENDIO O EXPLOSIÓN. SE USA UN REFRIGERANTE FLAMABLE.**

- Para ser reparado sólo por personal de servicio capacitado. No perfore los tubos de refrigerante.
- Consulte el manual de reparación/guía del propietario antes de intentar reparar este producto.
- Se deben seguir todas las precauciones de seguridad.
- Deshágase del producto de acuerdo con las regulaciones federales o locales aplicables.
- Siga las instrucciones de manejo cuidadosamente.

## LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USARLO

## LA ELIMINACIÓN ADECUADA DE SU REFRIGERADOR VIEJO

**ADVERTENCIA: PELIGRO DE ASFIXIA Y ENTRAMPAMIENTO**

Si no se siguen estas instrucciones de eliminación, se puede producir la muerte o lesiones graves.

**IMPORTANTE:** El entrampamiento y la asfixia de los niños no son problemas del pasado. Los refrigeradores abandonados o en desuso siguen siendo peligrosos incluso si se quedan "sólo unos días". Si se va a deshacer de su refrigerador viejo, por favor siga las siguientes instrucciones para ayudar a prevenir accidentes.

**Antes de desechar su aparato viejo**

- Retire la puerta y quite el sello de la puerta.
- Deje los anaqueles en su lugar para impedir que los niños puedan meterse fácilmente dentro de la unidad.

**Eliminación del refrigerante y la espuma:**

Deshágase del refrigerador de acuerdo con los reglamentos federales y locales. El material aislante inflamable utilizado requiere procedimientos especiales de eliminación. Póngase en contacto con las autoridades locales para la eliminación ambientalmente segura de su refrigerador.

### Requisito de conexión a tierra

Su refrigerador debe estar conectado a tierra. Su refrigerador viene con un cable de alimentación que tiene un conductor y enchufe de puesta a tierra. Este cable debe enchufarse en un tomacorriente debidamente instalado y con conexión a tierra.

El uso incorrecto de la conexión a tierra puede resultar en un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista o técnico calificado si las instrucciones de conexión a tierra no se entienden completamente o si existe alguna duda en cuanto a si su refrigerador está correctamente conectado a tierra. Refiérase a Proveer una fuente de alimentación adecuada en la página 10.

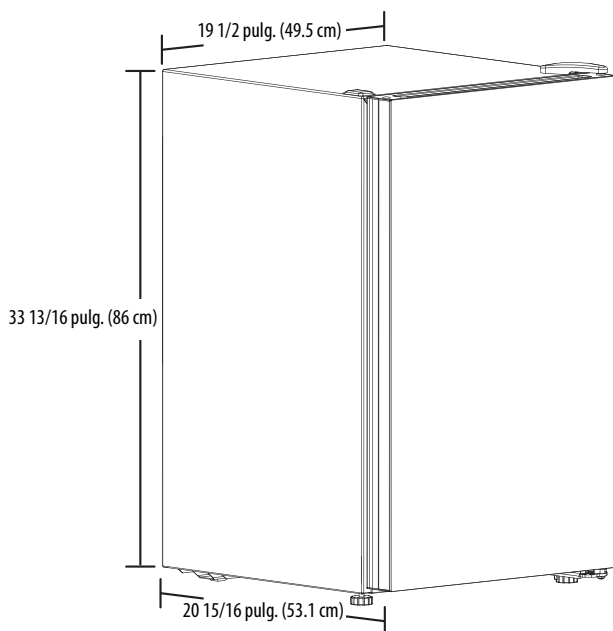
## Características

- La capacidad de almacenamiento de 4.4 pie<sup>3</sup> (0.1 m<sup>3</sup>) es ideal para dormitorios, oficinas y garajes
- 3 anaqueles de vidrio ajustables ofrecen opciones de almacenamiento personalizadas
- El diseño autónomo, la puerta reversible y las patas de nivelación proporcionan opciones de colocación flexibles
- El rango de temperatura de 32 a 50 °F (0 a 10 °C) y un dial le brindan el ajuste deseado
- La iluminación interior permite encontrar fácilmente los alimentos que se buscan
- El compresor de bajo ruido emite menos de 40 dB, manteniendo un ambiente silencioso
- La descongelación manual permite eliminar el exceso de escarcha y mantener un flujo de aire uniforme
- El grafito plateado cubierto con un acabado de cristal añade un aspecto elegante

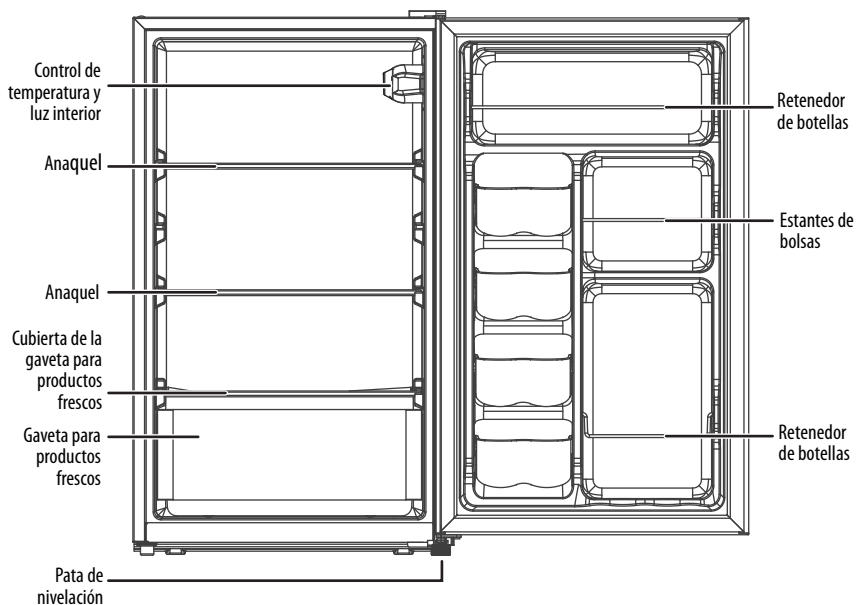
## Contenido del paquete

- Refrigerador compacto de 4.4 pies<sup>3</sup> con puerta de vidrio
- *Guía del usuario*

## Dimensiones



## Elementos del refrigerador



## Instalación de su refrigerador

### Antes de instalar su refrigerador

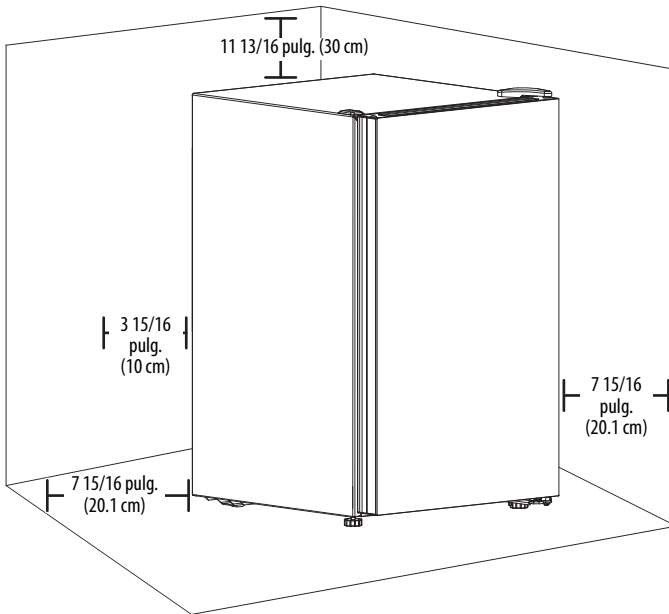
**ADVERTENCIA:** Deje su refrigerador en posición vertical durante aproximadamente cuatro horas antes de conectarlo. Esto reduce la posibilidad de un mal funcionamiento en el sistema de enfriamiento debido a un manejo incorrecto durante el transporte.

- Retire el embalaje exterior e interior.
- Limpie la superficie interior con agua tibia y bicarbonato de sodio (dos cucharadas en un cuarto de galón de agua) usando un paño suave, y luego limpie con un paño seco.



## Encontrar una ubicación conveniente

**CUIDADO:** Su refrigerador no está diseñado para una instalación empotrada.



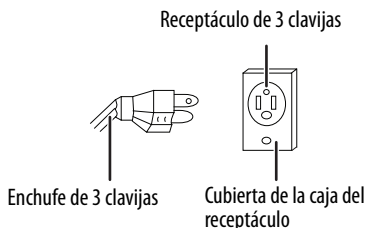
- Coloque el refrigerador sobre un piso que sea lo suficientemente fuerte como para sostener su refrigerador cuando esté totalmente cargado.
- Permita al menos 7 15/16 pulgadas. (20.1 cm) de espacio entre los lados de su refrigerador y cualquier pared circundante, y deje al menos 3 15/16 pulg. (10 cm) entre la parte posterior de su refrigerador y la pared. Deje al menos 11 13/16 pulg. (30 cm) entre la parte superior de su refrigerador y cualquier gabinete. Esto permite la ventilación adecuada de aire.
- No instale su refrigerador en el piso de alfombras o sobre una alfombra.
- No instale su refrigerador en un garaje o en cualquier otra ubicación exterior.
- Coloque su refrigerador lejos de la luz solar directa y de fuentes de calor (estufa, calentador, radiador etc.). La luz solar directa puede afectar a la capa de acrílico y las fuentes de calor pueden aumentar el consumo eléctrico. La temperatura ambiente por debajo de los 50 °F (10 °C) o por encima de los 109 °F (43 °C) afectará el rendimiento de este refrigerador.
- Evite ubicar su refrigerador en áreas húmedas.

## Proveer una fuente de alimentación adecuada

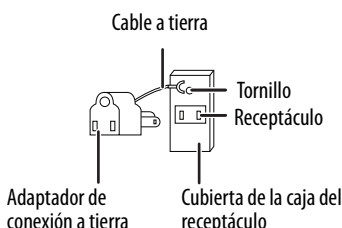
Revise su fuente de alimentación local. Este refrigerador requiere una fuente de alimentación de 110 a 120 V, 60 Hz.

Este refrigerador debe estar bien conectado a tierra para su seguridad. El cable de alimentación de este refrigerador está equipado con un enchufe de tres clavijas que se conecta a un tomacorriente estándar de tres clavijas para minimizar la posibilidad de una descarga eléctrica.

### Utilización de un enchufe de 3 clavijas y del tomacorriente



### Uso de un adaptador de conexión a tierra



### ADVERTENCIA: PELIGRO DE CHOQUE ELÉCTRICO

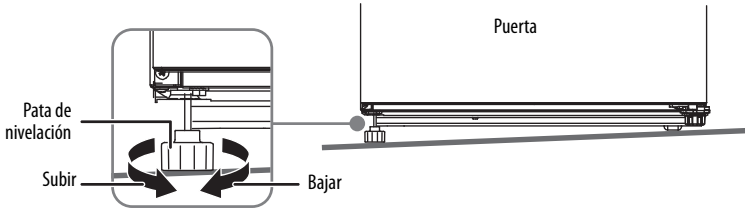
Si no se siguen estas instrucciones, se puede producir la muerte, un incendio o una descarga eléctrica.

- Se requiere un suministro eléctrico de 15 a 20 A con fusibles y conexión a tierra. Esto proporciona el mejor rendimiento y también evita la sobrecarga de los circuitos de cableado, que podría causar un riesgo de incendio por el sobrecalentamiento de los cables.
- El refrigerador siempre debe estar conectado a su propio circuito eléctrico individual que conduce directamente a la fuente principal de voltaje o al panel de distribución.
- Interrumpa inmediatamente el uso si la línea de suministro principal se ha dañado. Si la línea de suministro está dañada, debe ser reparada por un profesional de servicio calificado.
- Al retirar el refrigerador de la pared, tenga cuidado de no volcar o dañar la línea de suministro principal.

- Bajo ninguna circunstancia corte o quite la tercera clavija de conexión tierra del cable de alimentación suministrado.
- Este refrigerador no está diseñado para ser usado con un inversor.
- El cable debe fijarse detrás del refrigerador y no dejarse expuesto o colgando, para evitar lesiones accidentales.
- Nunca desenchufe el refrigerador tirando del cable de alimentación. Siempre agarre firmemente el enchufe y tirelo de forma recta hacia afuera del tomacorriente.
- No utilice un cable de extensión con este aparato. Si el cable es demasiado corto, haga que un electricista o técnico de servicio calificado instale un tomacorriente cerca del aparato. El uso de un cable de extensión puede afectar negativamente el rendimiento de la unidad.

## Nivelación de su refrigerador

- Su refrigerador debe estar nivelado para funcionar correctamente. Si su refrigerador no está nivelado durante la instalación, es posible que la puerta no se cierren o sellen correctamente y causen problemas de refrigeración, congelación o humedad.
- Para nivelar su refrigerador, gire la pata niveladora (en la parte frontal) en el sentido de las agujas del reloj para subir un lado de su refrigerador o gírela en el sentido contrario a las agujas del reloj para bajar un lado.



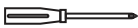
**Nota:** Al haber alguien empujando por la parte superior del refrigerador ayuda a disminuir el peso sobre la pata de nivelación, haciendo el ajuste mas fácil.

## Inversión de la puerta

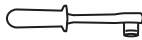
**ADVERTENCIA:** Si coloca el refrigerador boca arriba o de lado durante un período de tiempo prolongado, espere seis horas después de levantarlo antes de conectarlo. De lo contrario, puede causar daños.

**Nota:** Las ilustraciones son sólo para referencia y pueden no reflejar la configuración real de su refrigerador.

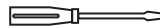
Necesitará las herramientas siguientes para invertir la puerta:



Destornillador Phillips



Llave de tubos de 5/8 pulg.

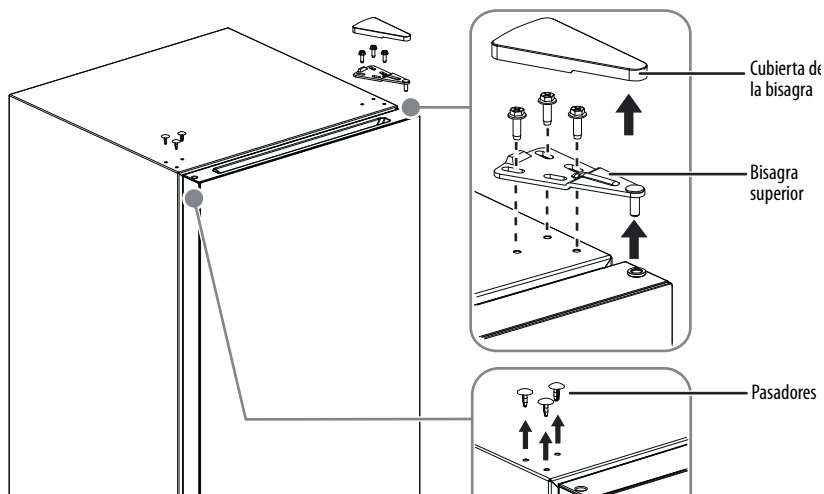


Espátula o destornillador de paleta fina

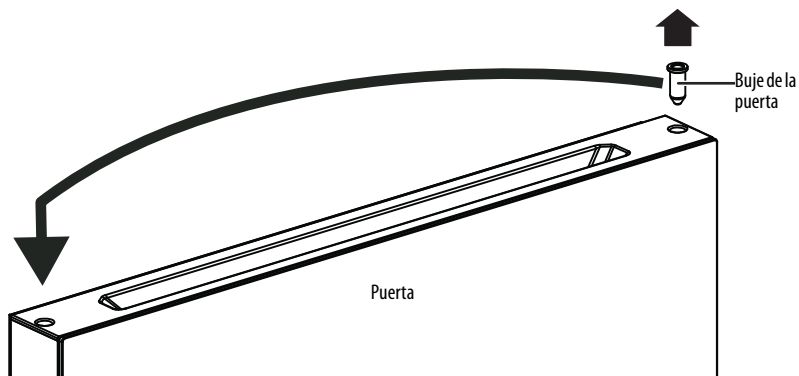


Cinta adhesiva

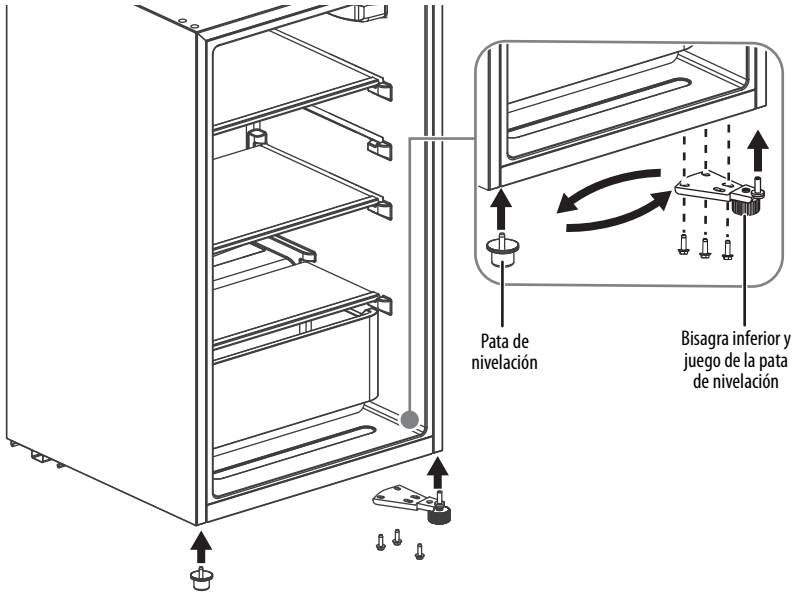
- 1 Retire la cubierta de la bisagra de la parte superior derecha del refrigerador, luego retire los tres tornillos que sostienen la bisagra superior del gabinete y los pasadores (que cubren los agujeros de los tornillos) de la parte superior izquierda del gabinete.



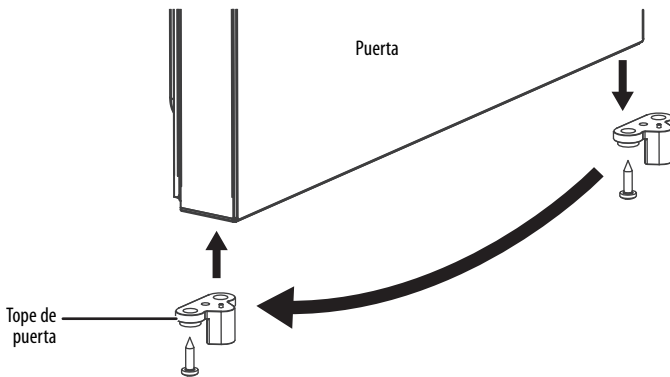
- 2 Levante suavemente la puerta y quítela del pasador inferior de la bisagra, luego retire el buje de la puerta desde el lado derecho de la puerta a la izquierda, y la tapa de plástico del agujero desde el lado izquierdo de la puerta a la derecha.



- 3** Retire el juego de la bisagra inferior y la pata niveladora del lado derecho del gabinete del refrigerador y la pata niveladora del lado izquierdo del gabinete, y luego instale el juego de la bisagra inferior y la pata niveladora del lado izquierdo del gabinete y la pata niveladora del lado derecho del gabinete.

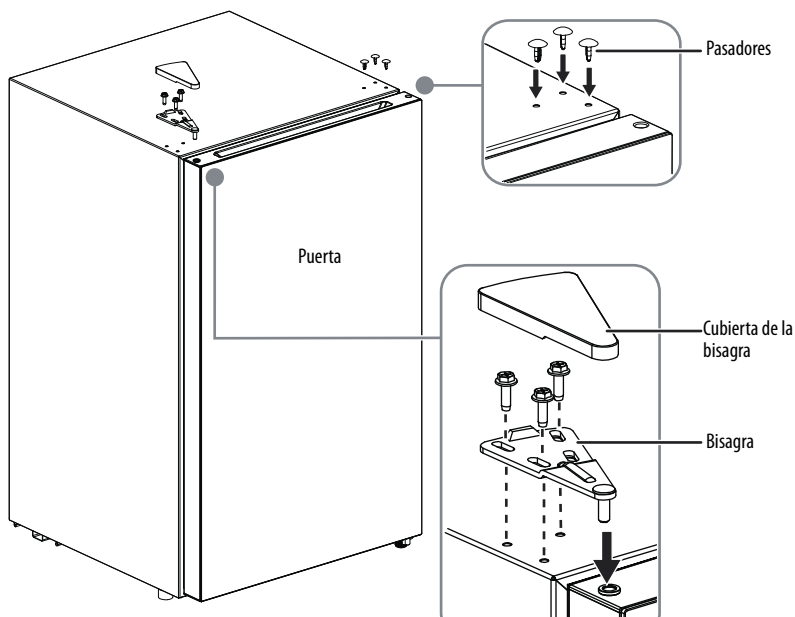


- 4** Retire el tope de la puerta de la parte inferior derecha de la puerta del refrigerador y vuelva a colocarlo en la parte inferior izquierda de la puerta del refrigerador.



- 5** Baje suavemente la puerta hasta el pasador de la bisagra inferior del lado izquierdo, asegurándose de que el pasador de la bisagra entre en la bisagra. Sostenga o pegue con cinta adhesiva la puerta en su lugar temporalmente.

- 6 Instale la bisagra superior y la cubierta de la bisagra en el lado izquierdo del gabinete del refrigerador, asegurándose de que el pasador de la bisagra de la puerta entre en la bisagra, y luego instale los pasadores en el lado derecho del gabinete del refrigerador.



**Nota:** Asegúrese de que la parte superior de la puerta esté a nivel con la parte superior del armario del refrigerador. Si la puerta no está nivelada, la junta no sellará adecuadamente con el gabinete, lo que puede causar problemas con el refrigerador.

- 7 Retire la cinta y pruebe la puerta para asegurarse de que se abra y cierre fácilmente.

## Utilización de su refrigerador

### PRECAUCIONES:

- Si hace funcionar su refrigerador a una temperatura ambiente inferior a 50° F (10° C) o superior a 109° F (43° C) tendrá que trabajar más duro para mantener la temperatura correcta.
- Las temperaturas internas pueden variar, según la ubicación de su refrigerador, la temperatura ambiente, la cantidad de alimentos almacenados y la frecuencia con la que se abre la puerta.

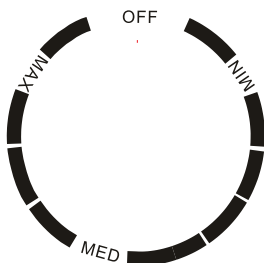
### Ajuste del termostato

Al conectar su refrigerador por primera vez, el compresor y la luz interior empiezan a funcionar inmediatamente. El ajuste predeterminado del termostato es **MED**.

Antes de guardar los alimentos en el refrigerador, debe dejarlo funcionar durante cuatro horas para asegurarse de que funcione correctamente y permitir que el compartimento del refrigerador alcance la temperatura correcta.

Ajuste la temperatura girando el dial del termostato. Los ajustes disponibles son entre **MIN** y **MAX**, siendo **MAX** el más frío y **MIN** el más cálido. El ajuste recomendado para el uso normal es **MED**. Para apagar su refrigerador, ponga el termostato en **OFF**.

**Nota:** Para evitar que se acumule el hielo, sugerimos que sólo utilice la configuración **MAX** durante períodos cortos de tiempo y sólo cuando añada muchos artículos a la vez.



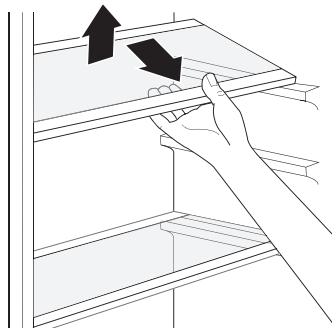
### Notas:

- Al girar el termostato a **OFF** se detiene el ciclo de enfriamiento pero no se corta la energía de su refrigerador.
- Si se desenchufa el refrigerador o pierde la energía, debe esperar de tres a cinco minutos antes de volverlo a encender. Si intenta reiniciar antes de este tiempo, su refrigerador no se encenderá.
- Grandes cantidades de alimentos disminuirán la eficiencia de enfriamiento del refrigerador.
- Cuando cambie el ajuste del termostato, ajústelo por un incremento a la vez. Espere varias horas para que la temperatura se estabilice entre los ajustes.

### Ajuste de los anaqueles

Los anaqueles dentro de los compartimentos del refrigerador son ajustables.

- 1 Abra el compartimento del refrigerador hasta el final.
- 2 Para ajustar un anaquel, levántelo y sáuelo.

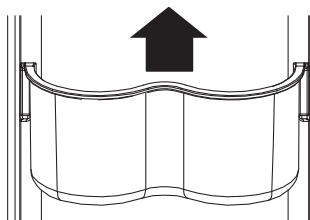


- 3 Para volver a colocar un anaquel, deslícelo en el compartimento del refrigerador y bájelo hasta su posición en el soporte del anaquel que seleccione.

### Ajuste de los estantes de las puertas

**ADVERTENCIA:** No coloque demasiados objetos pesados en los anaqueles de la puerta o puede hacer que se rompan.

- 1 Retire todos los artículos del anaquel que desea retirar.
- 2 Sostenga el anaquel de la puerta con una mano y luego use la otra mano para golpear el fondo del anaquel hacia arriba varias pulgadas.



- 3 Retire el estante.
- 4 Para volver a colocar el estante, alinee el estante en la puerta, y luego presione el estante hasta que encaje en su lugar.

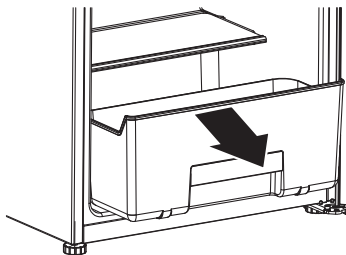
### Extracción de la gaveta para productos frescos

La gaveta para productos frescos está diseñada para almacenar frutas y verduras y mantenerlas frescas, y para mantener aislados sus sabores y olores.

- 1 Abra el compartimento del refrigerador hasta el final.



- 2 Levante la gaveta para productos frescos con su tapa de cristal y la extrae del refrigerador.



- 3 Para volver a colocar la gaveta para productos frescos, deslícela en el compartimento del refrigerador y bájela hasta su sitio.

## Mantenimiento de su refrigerador

Su refrigerador está diseñado para ser usado todo el año con un mínimo de limpieza y mantenimiento.

Al recibir su refrigerador por primera vez, limpie la caja con un detergente suave y agua tibia, luego séquelo con un paño seco. Haga esto periódicamente para mantener el refrigerador como nuevo.

### **CUIDADO:**

Para evitar que se dañe el acabado, no lo limpie con:

- Gasolina, bencina, disolvente ni otros disolventes similares.
- Limpiadores abrasivos.
- No use objetos afilados porque es probable que rayen el acabado.

## Limpieza del interior de su refrigerador

- 1 Desenchufe su refrigerador.
- 2 Retire todos los alimentos.
- 3 Retire los anaqueles (refiérase a [Ajuste de los anaqueles](#) en la página 16), los anaqueles de las puertas (refiérase a [Ajuste de los estantes de las puertas](#) en la página 16), y la gaveta para productos frescos (refiérase a [Extracción de la gaveta para productos frescos](#) en la página 16).
- 4 Limpie la puerta, las gavetas, los estantes, los anaqueles y las superficies del gabinete con un detergente suave, y luego enjuague con agua tibia usando una esponja o un paño húmedo.
- 5 Lave el interior con un paño húmedo y caliente empapado en una solución de un litro de agua tibia y dos cucharadas de bicarbonato de sodio.

**ADVERTENCIA:** Asegúrese de mantener la junta de la puerta (sello) limpia para que su refrigerador funcione eficientemente.

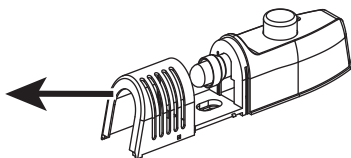
- 6 Seque todas las superficies y partes extraíbles antes de reinstalarlas.
- 7 Enchufe su refrigerador.

## Descongelación de su refrigerador

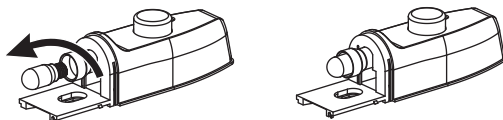
- 1 Apague el refrigerador, luego extraiga los alimentos del refrigerador y del congelador y, si es posible, colóquelos donde no se calienten y se eche a perder.
- 2 Deje que su refrigerador/congelador se caliente naturalmente, o puede usar agua caliente para acelerar el proceso, luego use una cuchara o espátula plástica o de madera para ayudar a retirar la escarcha.
- 3 Lave el interior con un paño humedecido en una solución de un cuarto de galón de agua tibia con dos cucharadas de bicarbonato de sodio, luego enjuague con agua tibia usando una esponja o un paño escurrido.
- 4 Limpie el compartimento del compresor y la bandeja de drenaje de agua.
- 5 Después de descongelarse, vuelva a colocar los alimentos en el refrigerador y el congelador, luego cierre las puertas y enciéndalo.

## Como cambiar la luz

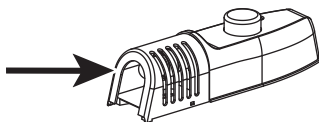
- 1 Retire la tapa de la luz.



- 2 Desenrosque la bombilla girando hacia la izquierda y luego reemplácela por una nueva.



- 3 Reinstale la tapa de la luz.



## Apagado de su refrigerador - vacaciones largas (varios meses)

- 1 Por favor apague el refrigerador y desconéctelo.
- 2 Retire todos los alimentos.
- 3 Limpie el refrigerador.
- 4 Deje la puerta levemente abierta para evitar la posible formación de condensación, moho u olor.

**ADVERTENCIA:** Tenga mucho cuidado con los niños. Su refrigerador no debe estar accesible a los juegos de los niños.

## Transportación de su refrigerador

- 1 Por favor apague el refrigerador y desconéctelo.
- 2 Retire todos los alimentos.
- 3 Asegure firmemente con cinta adhesiva todos los artículos sueltos en el interior del refrigerador.
- 4 Cierre la puerta con cinta adhesiva.
- 5 Asegúrese de que el refrigerador se mantenga en posición vertical durante la transportación.

## Consejos para el ahorro de energía

- Coloque su refrigerador en el área más fresca de la habitación, lejos de los aparatos que producen calor y de los conductos de calefacción y fuera de la luz solar directa.
- Deje que los alimentos calientes se enfríen antes de colocarlos en el refrigerador. El refrigerador sobrecargado hace que el compresor funcione durante más tiempo. Los alimentos que se congelan demasiado lentamente pueden perder calidad o echarse a perder.
- Cubra los alimentos correctamente y seque los recipientes antes de colocarlos en el refrigerador. Esto reduce la acumulación de humedad dentro de su refrigerador.
- Organice y etiquete los alimentos para reducir las aberturas de la puerta y las búsquedas prolongadas.
- No cubra los anaqueles de almacenamiento del congelador con papel de aluminio, papel encerado o toallas de papel. Los revestimientos interfieren con la circulación del aire frío y hacen que su refrigerador sea menos eficiente.

## Consejos para el almacenamiento de alimentos

- Siempre guarde las carnes cocidas en un estante del refrigerador encima de las carnes crudas para evitar la transferencia bacteriana. Mantenga la carne cruda en un plato que sea lo suficientemente grande como para recolectar jugos, y cubra el plato con película adhesiva o papel de aluminio. Deje espacio alrededor de la comida. Esto permite que circule aire frío alrededor de su refrigerador para que todas las partes del interior de su refrigerador se mantengan frías.
- Para evitar la transferencia de sabores y el secado de los alimentos, envuelva o cubra cada alimento por separado. Las frutas y verduras no necesitan ser envueltas, pero deben ser almacenadas en la gaveta para productos frescos.
- Deje que los alimentos calientes se enfríen antes de colocarlos en su refrigerador. La colocación de alimentos calientes en el refrigerador puede arruinar otros alimentos y dar lugar a cuentas eléctricas más elevadas.
- Para evitar que el aire frío se escape, trate de limitar el número de veces que abra la puerta. Cuando regrese de las compras, clasifique los alimentos que deben guardarse en el refrigerador antes de abrir la puerta. Sólo hay que abrir la puerta para poner o sacar la comida.
- No almacene alimentos, como plátanos o melones, que se deterioran rápidamente a baja temperatura.
- Al almacenar los alimentos en el refrigerador, utilice un recipiente con una tapa siempre que sea posible. Esto evita que la humedad se evapore, y ayuda a los alimentos a mantener su sabor y nutrientes.

- No bloquee las salidas de aire con alimentos. La libre circulación de aire frío mantiene la temperatura del refrigerador uniforme.
- No bloquee las salidas de aire con alimentos. Al abrir la puerta el aire caliente entra en la refrigerador y puede hacer que la temperatura se eleve.
- Para ajustar el control de la temperatura con facilidad, no almacene los alimentos cerca de los controles de temperatura.
- No guarde demasiados alimentos en el estante de la puerta, ya que esto puede impedir que la puerta se cierre por completo.

## Localización y corrección de fallas

**ADVERTENCIA:** No intente reparar su refrigerador usted mismo. Al hacer esto invalida la garantía.

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN PROBABLE
Mi refrigerador no funciona	La unidad no enciende.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Asegúrese de que el cable de alimentación esté enchufado.</li> <li>• Asegúrese de que el disyuntor eléctrico no se haya disparado.</li> </ul>
	El termostato está ajustado a la posición <b>OFF</b> (Apagado).	Gire el termostato a <b>MAX</b> o <b>MED</b> .
	Falla del suministro eléctrico.	Si se produce un corte de energía, su refrigerador se apaga. Espere hasta que se restablezca la energía.
El compresor se enciende y apaga frecuentemente.	La temperatura ambiente está más caliente de lo normal.	Baje la temperatura de la habitación o mueva el refrigerador a un lugar diferente.
	Usted acaba de agregar una gran cantidad de alimentos en el refrigerador.	Esto es normal y debería corregirse en breve.
	La puerta se ha abierto con demasiada frecuencia o no está cerrada correctamente.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Asegúrese de que la puerta esté completamente cerrada.</li> <li>• Asegúrese de que la junta de la puerta se selle correctamente.</li> </ul>
	El control del termostato no está ajustado correctamente.	Gire la perilla del termostato a <b>MAX</b> (máximo).
	El refrigerador no tiene el suficiente espacio libre.	Refiérase a <u>Encontrar una ubicación conveniente</u> en la página 9.

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN PROBABLE
Los alimentos en mi refrigerador están demasiado fríos.	El termostato está ajustado a una temperatura demasiado fría.	Ajuste el termostato a una temperatura más elevada.
Los alimentos en el compartimiento del refrigerador no están fríos	La puerta se ha abierto frecuentemente o no se ha cerrado correctamente.	Asegúrese de que la puerta esté bien cerrada.
	Se ha agregado una gran cantidad de alimentos en su refrigerador.	Dé tiempo para que los alimentos se enfríen, luego verifique nuevamente.
	El termostato está ajustado a una temperatura demasiado cálida.	Establezca el termostato a un ajuste más frío.
	Su refrigerador puede estar ubicado en un lugar caliente.	Mueva su refrigerador a un lugar más fresco.
Mi refrigerador hace ruidos extraños.	Puede ser que su refrigerador no esté nivelado sobre el piso.	Nivele su refrigerador con las patas de nivelación.
	El cuerpo del refrigerador está tocando la pared.	Aleje el refrigerador de la pared.
La humedad se acumula en el interior del refrigerador	La puerta se ha abierto frecuentemente o no se ha cerrado correctamente.	Asegúrese de que la puerta esté bien cerrada.
	Su refrigerador está en un lugar muy húmedo.	Mueva el refrigerador a un lugar más seco.
	Los alimentos en su refrigerador no están empacados adecuadamente.	Vuelva a empacar los alimentos en el refrigerador para asegurarse de que estén sellados.

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN PROBABLE
La puerta de mi refrigerador no se cierra completamente	Los paquetes de alimentos están interfiriendo con la puerta.	Mueva los paquetes de alimentos o quite algo de ellos.
	Los anaqueles están fuera de posición.	Ajuste bien los estantes.
	Las juntas de las puertas están sucias.	Limpie las juntas de las puertas.
	El refrigerador no está a nivel.	Nivele su refrigerador con las patas de nivelación.
El exterior del refrigerador está caliente	Esto es normal.	El exterior del refrigerador puede estar hasta 30° más caliente que la temperatura ambiente.

## Especificaciones

Dimensiones externas (Alto x Ancho x Profundidad)	33 13/16 x 19 1/2 x 20 15/16 pulg. (86 x 49.5 x 53.1 cm)
Dimensiones internas (Alto x Ancho x Prof.)	29 13/16 x 16 5/8 x 16 1/2 pulg. (75.7 x 42.2 x 42 cm)
Peso	Bruto: 66.1 lb (30 kg) Neto: 57.3 lb (26 kg)
Gama de temperatura	32 a 50 °F (0 a 10 °C)
Requerimientos de energía	115 V CA ~ 60 Hz
Intensidad	1.25 A
Consumo de energía anual	228 kWh/año
Longitud del cable de alimentación	5.4 pies (1.65 m)
Certificaciones	Aprobado por UL y Energy Star

# GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO – INSIGNIA

## Descripción:

El distribuidor\* de los productos de la marca Insignia le garantiza a usted, el comprador original de este producto nuevo de la marca Insignia ("Producto"), que éste se encontrará libre de defectos de material o de mano de obra en su fabricación original por un período de un (1) año a partir de la fecha de compra del Producto ("Período de garantía").

Para que esta garantía se aplique, su Producto tiene que haberse comprado en los Estados Unidos o en Canadá con un detallista de la marca Best Buy o en línea en los sitios [www.bestbuy.com](http://www.bestbuy.com) o [www.bestbuy.ca](http://www.bestbuy.ca) y empacado con esta declaración de garantía.

## ¿Cuánto dura la garantía?

El Período de garantía dura por 1 año (365 días) a partir de la fecha en que compró el Producto. La fecha de compra se encuentra impresa en el recibo que recibió con el Producto.

## ¿Qué es lo que cubre esta garantía?

Durante el Período de Garantía, si un centro de reparación autorizado de Insignia concluye que la fabricación original del material o la mano de obra del Producto se encuentran defectuosos Insignia (cómo su opción exclusiva): (1) reparará el Producto con repuestos nuevos o reconstruidos; o (2) reemplazará el Producto sin costo alguno por un producto nuevo o reconstruido con características similares. Los productos y repuestos reemplazados bajo esta garantía se volverán propiedad de Insignia y no se le regresarán a usted. Si se requiere la reparación de Productos o partes después de que se vence el Período de garantía, usted deberá pagar todos los costos de mano de obra y de repuestos. Esta garantía estará vigente tanto como usted sea el dueño de su producto Insignia durante el período de garantía. La cobertura de la garantía se anula si usted vende o transfiere el Producto.

## ¿Cómo se obtiene el servicio de garantía?

Si se compró el Producto en una tienda de Best Buy, o en un sitio Web de Best Buy ([www.bestbuy.com](http://www.bestbuy.com) o [www.bestbuy.ca](http://www.bestbuy.ca)), lleve su recibo original y el Producto a cualquier tienda de Best Buy. Asegúrese de volver a colocar el Producto en su empaque original o en un empaque que provea la misma protección que el original.

Para obtener servicio de garantía, llame al 1-877-467-4289 en los Estados Unidos y Canadá. Los agentes de soporte técnico diagnosticarán y corregirán el problema por teléfono.

## ¿Dónde es válida la garantía?

Esta garantía sólo es válida en los Estados Unidos y Canadá en las tiendas de Best Buy o en sus sitios web para el comprador original del producto en el país donde se realizó la compra.

## ¿Qué es lo que no cubre la garantía?

Esta garantía no cubre:

- Pérdida/Deterioro de alimentos, bebidas y/o medicamentos.
- Capacitación o instrucción del cliente
- Instalación
- Ajustes de configuración
- Daños cosméticos
- Daños debidos al clima, relámpagos, causas de fuerza mayor, tales como sobretensiones
- Danos accidentales
- Uso inapropiado
- Abuso
- Negligencia
- Uso o propósito comercial, incluyendo pero no limitado al uso en centros comerciales o lugares comunes de un condominio de varios pisos o un edificio de departamentos, o cualquier uso en un lugar que no sea una casa privada.

- Modificación de alguna parte del Producto, incluyendo la antena
- Un panel de pantalla dañado por la persistencia de imágenes estáticas (sin movimiento), mostradas por períodos de tiempo extendido (efecto “burn-in”).
- Daño debido al uso o mantenimiento inapropiado
- Conexión a una fuente de voltaje o de alimentación incorrecta
- Intento de reparación por cualquier persona que no sea autorizada por Insignia para reparar el Producto
- Productos vendidos “tal cual” (en el estado en que se encuentran) o “con todas sus fallas”
- Consumibles, incluyendo pero no limitado a pilas (por ejemplo AA, AAA, C etc.).
- Productos en los cuales el número de serie asignado en la fábrica ha sido alterado o removido
- Pérdida o robo de este producto o cualquier parte de sus componentes
- Las pantallas con hasta tres (3) pixels defectuosos (puntos oscuros o incorrectamente iluminados) agrupados en una superficie más pequeña que la décima parte (1/10) del tamaño de la pantalla ni hasta cinco (5) pixels defectuosos en toda la superficie de la pantalla. (Las pantallas basadas en píxeles pueden contener un número limitado de píxeles que pueden no funcionar normalmente).
- Los defectos o daños causados como resultado de cualquier contacto, sin limitarse a líquidos, geles o pastas.

EL REEMPLAZO O LA REPARACIÓN ESTIPULADOS BAJO ESTA GARANTÍA SON SU RECURSO EXCLUSIVO POR CUALQUIER VIOLACIÓN DE LA GARANTÍA. INSIGNIA NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES DEBIDO AL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA RELACIONADA CON ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO PERO SIN LIMITARSE A LA PÉRDIDA DE INFORMACIÓN, LA PÉRDIDA DE NEGOCIOS O DE GANANCIAS. INSIGNIA PRODUCTS NO HACE NINGUNA OTRA GARANTÍA EXPRESA E IMPLÍCITA RELACIONADA A ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO PERO SIN LIMITARSE A, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA Y CONDICIONES DE COMERCIALIZACIÓN Y IDONEIDAD PARA UN USO PARTICULAR, ESTÁN LIMITADAS EN DURACIÓN AL PERÍODO DE GARANTÍA DECLARADO ANTERIORMENTE Y NINGUNA GARANTÍA YA SEA EXPRESA O IMPLÍCITA SE APLICARÁ DESPUÉS DEL PERÍODO DE GARANTÍA. ALGUNOS ESTADOS, PROVINCIAS Y JURISDICCIONES NO PERMITEN RESTRICCIONES EN CUANTO A LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, ASÍ QUE LA RESTRICCIÓN ANTERIOR PUEDE NO APLICARSE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA LE DA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, Y USTED PUEDE POSEER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE ESTADO A ESTADO, O DE PROVINCIA A PROVINCIA.

Comuníquese con Insignia:

**1-877-467-4289**

[www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com)

INSIGNIA es una marca comercial de Best Buy y sus compañías asociadas.

\* Distribuido por Best Buy Purchasing, LLC

7601 Penn Avenue South, Richfield, MN 55423 E.U.A.

©2022 Best Buy. Todos los derechos reservados.



INSIGNIA™

[www.insigniaproducts.com](http://www.insigniaproducts.com)  
1-877-467-4289 (EE.UU. y Canadá)

INSIGNIA es una marca comercial de Best Buy y sus compañías asociadas.  
Distribuido por Best Buy Purchasing, LLC  
7601 Penn Ave South, Richfield, MN 55423 U.S.A.  
©2022 Best Buy. Todos los derechos reservados.

V2 ESPAÑOL  
22-0745